



11163458

**Zmluva o úvere č. 638/CC/22**  
(ďalej „Úverová zmluva“)

uzatvorená medzi zmluvnými stranami:

**Slovenská sporiteľňa, a. s.**

Tomášikova 48, 832 37 Bratislava, IČO: 00151653  
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,  
Odd. Sa, vložka č. 601/B  
(ďalej „Banka“)

a

Názov: **Obec Ivanovce**  
Adresa sídla: Ivanovce 1, 913 05 Melčice - Lieskové  
IČO: 00 311 651  
(ďalej „Dlžník“)

**I. Základné podmienky**

1. Predmetom tejto Úverovej zmluvy je poskytnutie Úveru Bankou Dlžníkovi v sume, mene a za podmienok dohodnutých v tejto Úverovej zmluve, a to až do výšky Úverového rámca. Dlžník je povinný za podmienok dohodnutých v Úverovej zmluve splatiť poskytnutý Úver, platiť Príslušenstvo a Poplatky a plniť ďalšie podmienky dohodnuté v Úverovej zmluve.
2. Základné podmienky:

**2.1. Úverový rámec:**

výška:	<b>150.000,- EUR z toho Nezáväzná časť úverového rámca: 150.000,- EUR</b>
Deň konečnej splatnosti úverového rámca:	<b>31.12.2032</b>
úrok z omeškania:	10% p.a. + výška Úrokovej sadzby v čase omeškania
pravidlo určenia splatnosti Úverovej pohľadávky	splatnosť aj v deň, ktorý nie je Obchodným dňom
Účet pre splácanie:	<b>SK51 0900 0000 0051 9260 9875</b>
Spôsob čerpania úverového rámca:	Splátkový úver č. 1

**2.2. Splátkový úver č. 1 z Nezáväznej časti úverového rámca:**

**Poskytnutie:**

výška:	<b>150.000,- EUR</b>
spôsob poskytnutia:	v Tranžiach
účet pre poskytnutie Splátkového úveru:	účet tretej osoby uvedený v Žiadosti o čerpanie alebo účet Dlžníka č. <b>SK51 0900 0000 0051 9260 9875</b> s následným prevodom na účet uvedený v Žiadosti o čerpanie
Lehota na čerpanie:	do 30.06.2023



11163458

**Účel:** financovanie kapitálových výdavkov Džníka

**Úročenie:**

typ a výška Úrokovej sadzby: premenná:

**Počas Lehoty na čerpanie:**

Referenčná sadzba: 12M EURIBOR + marža 0,47 %p.a.

**Po uplynutí Lehoty na čerpanie:**

Referenčná sadzba: 12M EURIBOR + marža 0,47 %p.a.

Úrokové obdobie:

**Počas Lehoty na čerpanie:**

1 mesiac, a to kalendárne mesiace

**Po uplynutí Lehoty na čerpanie:**

1 mesiac, a to kalendárne mesiace

Obdobie úrokovej sadzby:

12 mesiacov, a to kalendárne mesiace

**Splácanie:**

deň konečnej splatnosti

Splátkového úveru:

**31.12.2032**

výška a splatnosť splátok istiny:

podľa priloženého Splátkového kalendára

spôsob splácania:

odpísaním z Účtu pre splácanie

3. Džník platí Banke nasledovné Poplatky

<i>Druh poplatku</i>	<i>Výška poplatku</i>
Spracovateľský poplatok	0,10 % z výšky Splátkového úveru č. 1
Poplatok za monitoring Splátkového úveru č. 1	150,- EUR ročne
Predčasné splatenie Splátkového úveru č. 1, resp. jeho časti	1% z výšky predčasnej splátky <i>Banka si pri predčasnom splatení v zmysle Úverovej zmluvy môže uplatniť aj nahradenie refinančných nákladov</i>
Úverová provízia	neuplatňuje sa
Záväzková provízia zo Splátkového úveru č. 1	neuplatňuje sa
Ostatné Poplatky v zmysle Sadzobníka	

4. Údaje uvedené v Základných podmienkach sú platné ku dňu uzatvorenia Úverovej zmluvy, ich zmena sa riadi Úverovou zmluvou, POP a VOP.

## II. Podmienky čerpania a osobitné ustanovenia

1. Podmienky čerpania sú:

1.1. Džník predložil Banke:

- a) písomné potvrdenie Centrálného registra zmlúv vedenom Úradom vlády SR o zverejnení Úverovej zmluvy a Zabezpečovacích zmlúv s ich prílohami a súčasťami alebo písomného vyhlásenia Džníka o zverejnení týchto dokumentov na webovom sídle Džníka alebo v



11163458

- Obchodnom vestníku, a to podľa toho, akým spôsobom je v zmysle právnych predpisov Dlžník povinný zmluvy zverejňovať;
- b) právoplatné rozhodnutie obecného zastupiteľstva Dlžníka o schválení kapitálovej investície, ktorá má byť financovaná z poskytnutého Úveru;
  - c) právoplatné rozhodnutie obecného zastupiteľstva Dlžníka, ktorým bolo schválené prijatie návratného financovania vo výške **150.000,- EUR**;
  - d) vyjadrenie hlavného kontrolóra Dlžníka o plnení pravidiel pre používanie návratných zdrojov financovania v zmysle zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy po zohľadnení Úveru;
- 1.2. nehrozí, nenastal alebo netrvá Prípád porušenia, a
  - 1.3. nebol urobený úkon smerujúci k výpovedi alebo odstúpeniu od Úverovej zmluvy, a
  - 1.4. Dlžník uhradil Spracovateľský poplatok.
2. Dlžník sa zaväzuje plniť aj nasledovné Povinnosti:
- 2.1. zasielať Banke účtovné výkazy v elektronickej forme v zmysle opatrenia MFSR, ktorým sa ustanovuje rozsah, spôsob a termíny predkladania údajov na hodnotenie plnenia verejného rozpočtu štvrťročne do 30 dní po ukončení príslušného kalendárneho štvrťroka, a
  - 2.2. zasielať Banke účtovné výkazy v elektronickej forme v zmysle opatrenia MFSR, ktorým sa ustanovuje rozsah, spôsob a termíny predkladania údajov na hodnotenie plnenia verejného rozpočtu ročne do 40 dní po ukončení príslušného kalendárneho roka, a
  - 2.3. predkladať Banke rozpočet a jeho zmeny po ich schválení zastupiteľstva Dlžníka, vrátane 3-ročného rozpočtu, najneskôr do 30 dní od jeho schválenia v zastupiteľstve Dlžníka, a
  - 2.4. predkladať záverečný účet a správu audítora najneskôr do 30 dní od jeho schválenia, najneskôr však do 31.7. každého kalendárneho roka, a
  - 2.5. predložiť rozpočet na nasledujúci rok do 31.12., a
  - 2.6. ak to okolnosti prípadu nevyklučujú, všetky písomnosti zasielané na základe Úverovej zmluvy doručovať do Banky prostredníctvom služby Business24, a
  - 2.7. pre Banku akceptovateľným spôsobom preukázať splnenie Účelu Úveru, a to najmä predložením dokladov (faktúry, zmluvy o dielo a pod.) súvisiacich s Účelom Úveru **do 90 dní od čerpania, najneskôr však do 30.09.2023.**
3. Na účely Úverovej zmluvy sa Členom skupiny dlžníka rozumie Garant, hospodársky spojené osoby a všetky osoby, ktoré sú v zmysle právnych predpisov:
- a) ovládané Dlžníkom alebo sú ním zriadené alebo napojené na jeho rozpočet svojimi príjmami a výdavkami alebo príspevkom,
  - b) Dlžníka zriadili alebo ho ovládajú, alebo Dlžník je napojený na ich rozpočet svojimi príjmami a výdavkami alebo príspevkom, alebo
  - c) Sú spoločne s Dlžníkom zriadené alebo ovládané treťou osobou.

### III. Záverečné ustanovenia

#### 1. Kontaktné údaje:

	Banka	Dlžník
korešpondenčná adresa:	Tomášikova 48, 832 37 Bratislava	Ivanovce 1, 91305 Ivanovce
e-mailová adresa:	accountmanager_Trencin@slsp.sk	obec@ivanovce.sk, ekonom@ivanovce.sk
kontaktná osoba a jej kontakty:	meno: Ing. Hořava Ľubomír mobil: +421 910 880 887 e-mail: horava.lubomir@slsp.sk	meno: Bc. Mária Hládeková, Ing. Monika Homzová mobil: 0905 714 113, 0911 111 197

Pre účely podania Žiadosti o čerpanie a Pokynov s tým súvisiacich môže Dlžník využiť technické zariadenia, a to fax alebo e-mail. Dlžník preukáže svoju totožnosť:

- a) identifikačným číslom, ktorým je IČO Dlžníka,



11163458

- b) autentifikačným údajom, ktorým je podpis Dlžníka na Žiadosti o čerpanie, ktorý sa zhoduje s podpisom Dlžníka uvedenom v Úverovej zmluve alebo v plnomocenstve,
- c) skutočnosťou, že Dlžník použil na zaslanie Žiadosti o čerpanie kontaktné miesta Dlžníka a Banky uvedené v tomto bode.
2. Dlžník vyhlasuje, že sa oboznámil so súčasťami Úverovej zmluvy, ktorými sú:
- a) Všeobecné obchodné podmienky Slovenskej sporiteľne, a.s., s účinnosťou od 1.1.2015 (ďalej „VOP“),
- b) Produktové obchodné podmienky pre úvery, bankové záruky a akreditívy Slovenskej sporiteľne, a.s., s účinnosťou od 1.1.2015 (ďalej „POP“),
- c) Sadzobník a
- d) podmienky určené Zverejnením, za ktorých sa Bankový produkt poskytuje, súhlasí s nimi a zaväzuje sa ich dodržiavať.
3. Všetky právne vzťahy vyslovene neupravené v Úverovej zmluve sa budú riadiť POP, VOP, Obchodným zákonníkom a ostatnými právnymi predpismi, a to v tomto poradí.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že ich vzájomné právne vzťahy súvisiace s Úverovou zmluvou sa, podľa § 262 Obchodného zákonníka, budú spravovať podľa príslušných ustanovení Obchodného zákonníka.
5. Úverová zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu zmluvnými stranami.
6. Ak je Dlžník povinnou osobou a Úverová zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou podľa zákona o slobodnom prístupe k informáciám (zákon o slobode informácií), Úverová zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami a účinnosť Obchodný deň nasledujúci po dni, v ktorom Dlžník preukáže Banke zverejnenie Úverovej zmluvy spôsobom podľa VOP.

Prílohy:

1. Splátkový kalendár pre Splátkový úver č.1

....., dňa .....

....., dňa .....

**Slovenská sporiteľňa, a. s.**

**Dlžník  
Obec Ivanovce**

.....

.....

Bc. Mária Hládeková  
starosta obce

.....



11163458

**Príloha č. 1 k Zmluve o úvere č. 638/CC/22**  
**SPLÁTKOVÝ KALENDÁR pre Splátkový úver č. 1**

Klient: **Obec Ivanovce**  
Pohľadávka: **150.000,- EUR**

č.	Dátum	Splátka istiny (v mene EUR)
1.	31.1.2023	1 250,00
2.	28.2.2023	1 250,00
3.	31.3.2023	1 250,00
4.	30.4.2023	1 250,00
5.	31.5.2023	1 250,00
6.	30.6.2023	1 250,00
7.	31.7.2023	1 250,00
8.	31.8.2023	1 250,00
9.	30.9.2023	1 250,00
10.	31.10.2023	1 250,00
11.	30.11.2023	1 250,00
12.	31.12.2023	1 250,00
13.	31.1.2024	1 250,00
14.	29.2.2024	1 250,00
15.	31.3.2024	1 250,00
16.	30.4.2024	1 250,00
17.	31.5.2024	1 250,00
18.	30.6.2024	1 250,00
19.	31.7.2024	1 250,00
20.	31.8.2024	1 250,00
21.	30.9.2024	1 250,00
22.	31.10.2024	1 250,00
23.	30.11.2024	1 250,00
24.	31.12.2024	1 250,00
25.	31.1.2025	1 250,00
26.	28.2.2025	1 250,00
27.	31.3.2025	1 250,00
28.	30.4.2025	1 250,00
29.	31.5.2025	1 250,00
30.	30.6.2025	1 250,00
31.	31.7.2025	1 250,00
32.	31.8.2025	1 250,00
33.	30.9.2025	1 250,00
34.	31.10.2025	1 250,00
35.	30.11.2025	1 250,00
36.	31.12.2025	1 250,00
37.	31.1.2026	1 250,00
38.	28.2.2026	1 250,00



11163458

39.	31.3.2026	1 250,00
40.	30.4.2026	1 250,00
41.	31.5.2026	1 250,00
42.	30.6.2026	1 250,00
43.	31.7.2026	1 250,00
44.	31.8.2026	1 250,00
45.	30.9.2026	1 250,00
46.	31.10.2026	1 250,00
47.	30.11.2026	1 250,00
48.	31.12.2026	1 250,00
49.	31.1.2027	1 250,00
50.	28.2.2027	1 250,00
51.	31.3.2027	1 250,00
52.	30.4.2027	1 250,00
53.	31.5.2027	1 250,00
54.	30.6.2027	1 250,00
55.	31.7.2027	1 250,00
56.	31.8.2027	1 250,00
57.	30.9.2027	1 250,00
58.	31.10.2027	1 250,00
59.	30.11.2027	1 250,00
60.	31.12.2027	1 250,00
61.	31.1.2028	1 250,00
62.	29.2.2028	1 250,00
63.	31.3.2028	1 250,00
64.	30.4.2028	1 250,00
65.	31.5.2028	1 250,00
66.	30.6.2028	1 250,00
67.	31.7.2028	1 250,00
68.	31.8.2028	1 250,00
69.	30.9.2028	1 250,00
70.	31.10.2028	1 250,00
71.	30.11.2028	1 250,00
72.	31.12.2028	1 250,00
73.	31.1.2029	1 250,00
74.	28.2.2029	1 250,00
75.	31.3.2029	1 250,00
76.	30.4.2029	1 250,00
77.	31.5.2029	1 250,00
78.	30.6.2029	1 250,00
79.	31.7.2029	1 250,00
80.	31.8.2029	1 250,00
81.	30.9.2029	1 250,00
82.	31.10.2029	1 250,00
83.	30.11.2029	1 250,00
84.	31.12.2029	1 250,00



11163458

85.	31.1.2030	1 250,00
86.	28.2.2030	1 250,00
87.	31.3.2030	1 250,00
88.	30.4.2030	1 250,00
89.	31.5.2030	1 250,00
90.	30.6.2030	1 250,00
91.	31.7.2030	1 250,00
92.	31.8.2030	1 250,00
93.	30.9.2030	1 250,00
94.	31.10.2030	1 250,00
95.	30.11.2030	1 250,00
96.	31.12.2030	1 250,00
97.	31.1.2031	1 250,00
98.	28.2.2031	1 250,00
99.	31.3.2031	1 250,00
100.	30.4.2031	1 250,00
101.	31.5.2031	1 250,00
102.	30.6.2031	1 250,00
103.	31.7.2031	1 250,00
104.	31.8.2031	1 250,00
105.	30.9.2031	1 250,00
106.	31.10.2031	1 250,00
107.	30.11.2031	1 250,00
108.	31.12.2031	1 250,00
109.	31.1.2032	1 250,00
110.	29.2.2032	1 250,00
111.	31.3.2032	1 250,00
112.	30.4.2032	1 250,00
113.	31.5.2032	1 250,00
114.	30.6.2032	1 250,00
115.	31.7.2032	1 250,00
116.	31.8.2032	1 250,00
117.	30.9.2032	1 250,00
118.	31.10.2032	1 250,00
119.	30.11.2032	1 250,00
120.	31.12.2032	1 250,00
	<b>Spolu</b>	<b>150 000,00</b>